Narodowy Instytut Wolności - Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego	**Roczne uproszczone sprawozdanie merytoryczne z działalności organizacji pożytku publicznego**
	za rok 2025

- *Formularz należy wypełnić w języku polskim;*
- *Sprawozdawca wypełnia tylko przeznaczone dla niego białe pola;*
- *W trakcie wypełniania formularza istnieje możliwość dodawania wierszy oraz zawijania tekstów w polach;*
- *We wszystkich polach, w których nie będą wpisane odpowiednie informacje, należy wstawić pojedynczy znak myślnika (--–).*

Data zamieszczenia sprawozdania 2026-03-28

I. Dane organizacji pożytku publicznego

1. Nazwa organizacji	POLSKO-NIEMIECKIE FORUM KOBIET EUROREGIONU POMERANIA		
2. Adres siedziby i dane kontaktowe	Kraj POLSKA	Województwo ZACHODNIOPOMORSKIE	Powiat ŚWINOUJŚCIE
Gmina ŚWINOUJŚCIE	Ulica UL. FRYDERYKA CHOPINA	Nr domu 30	Nr lokalu
Miejscowość ŚWINOUJŚCIE	Kod pocztowy 72-600	Poczta ŚWINOUJŚCIE	Nr telefonu 603 851 312
Nr faksu	E-mail forumkobiet.eu@gmail.com	Strona www	
3. Data rejestracji w Krajowym Rejestrze Sądowym	2005-04-28		
4. Data uzyskania statusu organizacji pożytku publicznego	2005-04-28		
5. Numer REGON	81117704400000	6. Numer KRS	0000232639

7. Skład organu zarządzającego organizacji *(Należy wpisać imiona, nazwiska oraz informacje o funkcji pełnionej przez poszczególnych członków organu zarządzającego)*	Imię i nazwisko	Funkcja	Wpisany do KRS
	Teresa Dawid	Przewodnicząca	TAK
	Szczurowska Jadwiga	Członek	TAK
	Irena Sękala	Członek	TAK
	Jadwiga Gruszka	Skarbnik	TAK
	Krystyna Karlińska	Sekretarz	TAK
	Grażyna Głowacz	Wiceprzewodnicząca	TAK
	Helena Rąbel	członek	TAK

8. Skład organu kontroli lub nadzoru organizacji *(Należy wpisać imiona, nazwiska oraz informacje o funkcji pełnionej przez poszczególnych członków organu kontroli lub nadzoru)*	Imię i nazwisko	Funkcja	Wpisany do KRS
	Jadwiga Świderska	komisja	TAK
	Pietrzyk Leokadia	komisja	TAK
	Duczman Krystyna	komisja	TAK

II. Charakterystyka działalności organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

1. Opis działalności pożytku publicznego

1.1. Opis głównych działań podjętych przez organizację

Rok Jubileuszu miasta postawił przed nami wyzwania powrotu do historii, a w niej roli kobiet wracaliśmy do powstania naszej organizacji i drugiej bliźniaczej DPFF e.v. po stronie Niemiec, W ciągu całego roku uczestniczyliśmy w wielu bezpłatnych szkoleniach dla NGO oraz spotkaniach współorganizowanych przez współpracujące z nami stowarzyszenia. Konferencja oraz spotkania okolicznościowe ,w tym związane z rokiem Jubileuszu miasta Świnoujście, podkreślały nasze potrzeby i pokazywały tradycje obyczajowe przygraniczne oraz inspirowały uczestników do aktywności i do poszukiwań artystycznych.
Zrealizowaliśmy:
Spotkania z nauką języka niemieckiego
Konferencję pt.” Kobiece oblicza w social mediach oraz wpływ mediów na samopoczucie , ocenę, zdrowie psychiczne obecnego społeczeństwa w Polsce i krajach Europy" z wykładem p. psycholog.
Uczestniczyliśmy w koncertach w Niemczech i w Polsce, poszerzając nasza wiedzę muzyczną.
Odbyły się spotkania tetralne pod okiem naszej koleżanki J. Gruszki inspirowane poezją z występami dla szerokiego grona uczestników.
Taneczne spotkania oraz z nauką tańca w Heringsdorf były aktywnym spędzeniem czasu w okresie jesienno-zimowym.
Plenerowe spotkania , udział w wycieczkach współorganizowanych z innymi stowarzyszeniami rozwijały nasze poznawcze i turystyczne zainteresowania.
Podczas okoliczności świątecznych wracaliśmy do tradycji, obyczajów oraz poznawalismy mniej znane historie naszych krajów.
Z dodatkowej dotacji programu „Społecznik“ zrealizowaliśmy ekologiczne spotkania pod nazwą „Zielony pejzaż Świnoujścia“ szerzej poznając przyrodę miasta.
Dziękujemy wszystkim uczestnikom spotkań z Polski i bliźniaczej z Niemiec DPFF e.v. Dziękujemy za wszelkie starania , atmosferę i pomoc którą dajecie naszej organizacji. Kierujemy podziękowania dla Urzędu Miasta P. Prezydent Joanny Agatowskiej,, P. inspektor Małgorzaty Gralak oraz do organizacji pozarządowych w Świnoujściu, szczególnie do „Kierunek Świnoujście“ , „Speak Up“ i P. prezesa Kamila Janta- Lipiński.

1.2. Zasięg terytorialny faktycznie prowadzonej przez organizację działalności pożytku publicznego *(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji)*	☒ najbliższe sąsiedztwo (osiedle, dzielnica, sołectwo, wieś, przysiółek)	
	☒ gmina	☐ województwo
	☒ kilka gmin	☐ kilka województw
	☐ powiat	☐ cały kraj
	☐ kilka powiatów	☐ poza granicami kraju

2. Informacja dotycząca liczby odbiorców działań organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

2.1. Liczba odbiorców działań organizacji *(Należy oszacować liczbę odbiorców działań organizacji w okresie sprawozdawczym, w podziale na osoby fizyczne i osoby prawne)*	Osoby fizyczne	170	
	Osoby prawne	15	

2.2. Informacje na temat odbiorców innych, niż wymienieni w pkt 2.1., na rzecz których działała organizacja *(Np. zwierzęta, zabytki)*	

3. Informacja dotycząca przedmiotu działalności nieodpłatnej pożytku publicznego organizacji w okresie sprawozdawczym

3.1. Organizacja prowadziła działalność nieodpłatną pożytku publicznego	◉ Tak ○ Nie

3.2. *Należy wskazać **nie więcej niż 3** najważniejsze, pod względem wielkości wydatkowanych środków, sfery działalności pożytku publicznego, o których mowa w art. 4 ust.1 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, **zaczynając od najważniejszej**, wraz z odnoszącym się do nich przedmiotem działalności*

Lp.	Sfera działalności pożytku publicznego	Przedmiot działalności	Szacunkowe koszty poniesione z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych w ramach sfery
1	działalność na rzecz integracji europejskiej oraz rozwijanie kontaktów i współpracy między społeczeństwami	Poznawanie i rozumienie odrębności społeczeństw polskich i niemieckich, ich kultury, tradycji, obyczajów i języka. Każde wspólne polsko-niemieckie przedsięwzięcie to okazja do bliższego poznania się oraz możliwość doskonalenia języków obcych (nauka języka niemieckiego dla polskich członkiń i języka polskiego dla niemieckich członkiń), poznawanie naszych kultur i tradycji. Wykonanie tego zadania jest ważne z powodu konieczności zapewnienia budowaniu pozytywnych wzorców, relacji międzyludzkich, wywodzących się z odmiennych kultur językowych, gospodarczych, społecznych. Potrzeba wzajemnej wymiany poglądów, potrzeb, stanów świadomości jest niezbędna do wspólnego niwelowania barier po obu stronach granic. Często niewiedza, brak kontaktów z sąsiadami jest przyczyną narastających napięć i i uaktywniania się stereotypów. Skutkiem tego jest wzajemna niechęć, brak poszanowania i strach przed nieznanym.	800,00 zł
2	działalność na rzecz równych praw kobiet i mężczyzn	Wspólne dążenie do realizacji równych praw kobiet i mężczyzn w życiu społecznym, politycznym i gospodarczym zgodnie z postanowieniami Organizacji Narodów Zjednoczonych i standardami Unii Europejskiej. PNFK i DPFF postrzegane są jako organizacje wpływające na kształtowanie świadomości kobiet polskich i niemieckich, a także szerszej opinii publicznej w wielu istotnych sprawach społecznych. Wsparcie polskich i niemieckich kobiet w rozwijaniu kontaktów i wzajemnej współpracy. Przeciwdziałanie wszelkim formom dyskryminacji kobiet, likwidacja stereotypów ich dotyczących i tworzenie pozytywnego wizerunku kobiet po polskiej i niemieckiej stronie.	300,00 zł
3	podtrzymywanie i upowszechnianie tradycji narodowej, pielęgnowanie polskości oraz rozwój świadomości narodowej, obywatelskiej i kulturowej	Zrozumienie i akceptacja sytuacji społecznej, ekonomicznej, politycznej po polskiej i niemieckiej stronie. Zwiększenie świadomości kulturalnej, ukazanie propozycji wydarzeń kulturalnych po stronie polskiej i niemieckiej. Partycypacja publiczna w środowisku lokalnym. Wspieranie i inspirowanie działalności wspomagającej rozwój nauki języka niemieckiego. Poznawanie i rozumienie odrębności społeczeństw polskich i niemieckich miast i regionów przygranicznych, ich kultury, tradycji, obyczajów i języka.	672,90 zł

4. Informacja dotycząca przedmiotu działalności odpłatnej pożytku publicznego organizacji w okresie sprawozdawczym

4.1. Organizacja prowadziła działalność odpłatną pożytku publicznego	○ Tak ◉ Nie

4.2. *Należy wskazać **nie więcej niż 3** najważniejsze, pod względem wielkości wydatkowanych środków, sfery działalności pożytku publicznego, o których mowa w art. 4 ust.1 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, **zaczynając od najważniejszej**, wraz z odnoszącym się do nich przedmiotem działalności*

Lp.	Sfera działalności pożytku publicznego	Przedmiot działalności	Szacunkowe koszty poniesione z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych w ramach sfery

5. Informacja dotycząca działalności gospodarczej organizacji w okresie sprawozdawczym

5.1. Organizacja prowadziła działalność gospodarczą	○ Tak ◉ Nie

5.2. *Należy podać informację na temat przedmiotu działalności gospodarczej organizacji wraz z opisem tej działalności w okresie sprawozdawczym, a także kodu(-ów) PKD 2007 odpowiadającego(-ych) tej działalności. Jeżeli organizacja prowadzi więcej niż 3 rodzaje działalności gospodarczej wg klasyfikacji PKD, należy podać informację na temat 3 głównych rodzajów działalności (podanie maksymalnie 3 kodów),* ***zaczynając od głównego przedmiotu działalności***

Lp.	Numer Kodu (PKD)	Przedmiot i opis działalności

III. Ogólne informacje o uzyskanych przychodach i poniesionych kosztach w okresie sprawozdawczym	
1. Informacja o przychodach organizacji	
1. Łączna kwota przychodów organizacji ogółem (zgodnie z rachunkiem zysków i strat)	33 940,43 zł
a) przychody z działalności nieodpłatnej pożytku publicznego	33 940,43 zł
b) przychody z działalności odpłatnej pożytku publicznego	0,00 zł
c) przychody z działalności gospodarczej	0,00 zł
d) pozostałe przychody (w tym przychody finansowe)	0,00 zł
1.2. Łączna kwota dotacji ze źródeł publicznych ogółem	0,00 zł
1.3. Łączna kwota przychodów z darowizn (od osób fizycznych i osób prawnych) ogółem	0,00 zł
2. Informacja o kosztach organizacji	
2.1. Łączna kwota kosztów organizacji ogółem (zgodnie z rachunkiem zysków i strat)	36 637,49 zł
2.2. Informacja o poniesionych kosztach:	
a) koszty z tytułu prowadzenia nieodpłatnej działalności pożytku publicznego	36 637,49 zł
b) koszty z tytułu prowadzenia odpłatnej działalności pożytku publicznego	0,00 zł
c) koszty z tytułu prowadzenia działalności gospodarczej	0,00 zł
d) koszty administracyjne	0,00 zł
e) pozostałe koszty (w tym koszty finansowe)	0,00 zł
3. Wynik finansowy na całości działalności organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym	-2 697,06 zł
4. Informacje o uzyskanym przychodzie z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych oraz o poniesionych kosztach z tych środków	
4.1. Przychody z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych	1 772,90 zł
4.2. Wysokość kwoty pochodzącej z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych wydatkowanej w okresie sprawozdawczym ogółem	1 772,90 zł
4.3. Działania, w ramach których poniesiono koszty ze środków pochodzących z 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych w okresie sprawozdawczym (w szczególności określone w pkt II.1.1), oraz kwoty przeznaczone na te działania	

1	Wspólne dążenie do realizacji równych praw kobiet i mężczyzn w życiu społecznym, politycznym i gospodarczym zgodnie z postanowieniami Organizacji Narodów Zjednoczonych i standardami Unii Europejskiej. PNFK i DPFF postrzegane są jako organizacje wpływające na kształtowanie świadomości kobiet polskich i niemieckich, a także szerszej opinii publicznej w wielu istotnych sprawach społecznych. Wsparcie polskich i niemieckich kobiet w rozwijaniu kontaktów i wzajemnej współpracy. Przeciwdziałanie wszelkim formom dyskryminacji kobiet, likwidacja stereotypów ich dotyczących i tworzenie pozytywnego wizerunku kobiet po polskiej i niemieckiej stronie.	300,00 zł
2	Poznawanie i rozumienie odrębności społeczeństw polskich i niemieckich, ich kultury, tradycji, obyczajów i języka. Każde wspólne polsko-niemieckie przedsięwzięcie to okazja do bliższego poznania się oraz możliwość doskonalenia języków obcych (nauka języka niemieckiego dla polskich członkiń i języka polskiego dla niemieckich członkiń), poznawanie naszych kultur i tradycji. Wykonanie tego zadania jest ważne z powodu konieczności zapewnienia budowaniu pozytywnych wzorców, relacji międzyludzkich, wywodzących się z odmiennych kultur językowych, gospodarczych, społecznych. Potrzeba wzajemnej wymiany poglądów, potrzeb, stanów świadomości jest niezbędna do wspólnego niwelowania barier po obu stronach granic. Często niewiedza, brak kontaktów z sąsiadami jest przyczyną narastających napięć i i uaktywniania się stereotypów. Skutkiem tego jest wzajemna niechęć, brak poszanowania i strach przed nieznanym	800,00 zł
3	Zrozumienie i akceptacja sytuacji społecznej, ekonomicznej, politycznej po polskiej i niemieckiej stronie. Zwiększenie świadomości kulturalnej, ukazanie propozycji wydarzeń kulturalnych po stronie polskiej i niemieckiej. Partycypacja publiczna w środowisku lokalnym. Wspieranie i inspirowanie działalności wspomagającej rozwój nauki języka niemieckiego. Poznawanie i rozumienie odrębności społeczeństw polskich i niemieckich miast i regionów przygranicznych, ich kultury, tradycji, obyczajów i języka	672,90 zł

IV. Korzystanie z uprawnień w okresie sprawozdawczym

1. Organizacja korzystała z następujących zwolnień *(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji. W przypadku zwolnienia z podatku dochodowego od osób prawnych - dodatkowo podać kwotę)*	☐ z podatku dochodowego od osób prawnych ☐ z podatku od nieruchomości ☐ z podatku od czynności cywilnoprawnych ☐ z podatku od towarów i usług ☐ z opłaty skarbowej ☐ z opłat sądowych ☐ z innych zwolnień, jakich: ☑ nie korzystała	0,00 zł

2. Organizacja korzystała z prawa do nieodpłatnego informowania przez jednostki publicznej radiofonii i telewizji o prowadzonej działalności nieodpłatnej pożytku publicznego, zgodnie z art. 23a ust. 1 ustawy z dnia 29 grudnia 1992 r. o radiofonii i telewizji.	○ Tak ◉ Nie

3. Organizacja korzystała z uprawnienia do nabycia na szczególnych zasadach prawa własności lub prawa użytkowania wieczystego nieruchomości z zasobu Skarbu Państwa lub jednostek samorządu terytorialnego, lub zawarła na preferencyjnych warunkach z podmiotami publicznymi umowy użytkowania, najmu, dzierżawy lub użyczenia i przysługuje jej w odniesieniu do tych nieruchomości następujące prawo: *(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji)*	☐ własność ☐ użytkowanie wieczyste ☐ najem ☐ użytkowanie ☐ użyczenie ☐ dzierżawa ☑ nie korzystała

V. Personel organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

1. Pracownicy oraz osoby zatrudnione na podstawie umowy cywilnoprawnej	
1.1. Liczba osób zatrudnionych w organizacji na podstawie stosunku pracy *(Należy uwzględnić wszystkie osoby zatrudnione w organizacji na podstawie stosunku pracy (etat lub część etatu) w okresie sprawozdawczym, nawet jeżeli obecnie nie są już zatrudnione w organizacji)*	0 osób
1.2. Przeciętna liczba zatrudnionych w organizacji na podstawie stosunku pracy w przeliczeniu na pełne etaty *(Aby określić przeciętne zatrudnienie należy zsumować wszystkie osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w poszczególnych miesiącach w okresie sprawozdawczym (wraz z ułamkami odpowiadającymi części etatu, np. 0,5 w przypadku osoby zatrudnionej na pół etatu), dodać do siebie sumy zatrudnionych z 12 miesięcy i podzielić przez 12. Wynik wpisać z dokładnością do 2 miejsca po przecinku)*	0,00 etatów
1.3. Liczba osób zatrudnionych w organizacji na podstawie umowy cywilnoprawnej *(Jeżeli kilka umów cywilnoprawnych było wykonywanych przez jedną osobę, to dana osoba powinna być policzona tylko raz)*	0 osób
2. Członkowie	
2.1. Organizacja posiada członków	(•) Tak ( ) Nie
2.2. Liczba członków organizacji wg stanu na ostatni dzień roku sprawozdawczego	90 osób fizycznych 0 osób prawnych
3. Wolontariat w okresie sprawozdawczym	
3.1. Organizacja korzystała ze świadczeń wykonywanych przez wolontariuszy *(Zgodnie z ustawą z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, wolontariuszami są osoby wykonujące nieodpłatnie i dobrowolnie pracę na rzecz organizacji, niezależnie od tego, czy są to osoby niezwiązane z organizacją, członkowie, pracownicy, osoby świadczące usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej czy przedstawiciele władz organizacji)*	( ) Tak (•) Nie
3.2. Liczba wolontariuszy wykonujących świadczenie na rzecz organizacji w okresie sprawozdawczym *(Każdy wolontariusz powinien być liczony tylko raz, niezależnie od liczby świadczeń wykonanych na rzecz organizacji w okresie sprawozdawczym i czasu pracy)*	0 osób
VI. Wynagrodzenia w okresie sprawozdawczym	
1.Łączna kwota wynagrodzeń (brutto) wypłaconych przez organizację w okresie sprawozdawczym	0,00 zł
a) z tytułu umów o pracę	0,00 zł
b) z tytułu umów cywilnoprawnych	0,00 zł
2. Wysokość **przeciętnego** miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego pracownikom organizacji, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia, oraz osobom świadczącym usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej *(Aby określić przeciętne miesięczne wynagrodzenie należy: 1. zsumować wszystkie kwoty wynagrodzeń wypłacone w ciągu roku sprawozdawczego (wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne); 2. podzielić zsumowaną kwotę przez 12 (miesięcy) 3. podzielić przez liczbę pracowników)*	0,00 zł
3. Wysokość **najwyższego (jednostkowego)** miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego pracownikowi organizacji, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia, oraz osobie świadczącej usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej	0,00 zł

VII. Informacja o działalności zleconej organizacji pożytku publicznego przez organy administracji publicznej w okresie sprawozdawczym	
1. Organizacja realizowała zadania zlecone przez organy jednostek samorządu terytorialnego	○ Tak ◉ Nie
2. W okresie sprawozdawczym organizacja realizowała zadania zlecone przez organy administracji rządowej lub państwowe fundusze celowe	○ Tak ◉ Nie

VIII. Informacje o kontrolach przeprowadzonych w organizacji przez organy administracji publicznej w okresie sprawozdawczym		
Lp	Organ kontrolujący	Liczba kontroli

IX. Dodatkowe informacje *(Można wpisać w poniższe pole inne informacje, którymi organizacja chciałaby podzielić się z opinią publiczną)*

Imię i nazwisko osoby upoważnionej lub imiona i nazwiska osób upoważnionych do składania oświadczeń woli w imieniu organizacji	Dawid Teresa, Szczurowska Jadwiga, Sękala Irena, Gruszka Jadwiga,Karlińska Krystyna, Głowacz Grażyna	Data wypełnienia sprawozdania	2026-03-28